

ခိုင်နှော်အဂံစွဲလီးအယိုတော်သား ပုံနှိုင်တော်ဆွဲရဲ့သားပုံကတို့

ດំណោះពាយិជ្ជកម្មនៃការបង្កើតរឹងចាំបាច់

တုထံသူ့ညီဝါဝံခိုနှင့်အဂ်စ္စလီအယိတ်သားပုန္တ်တုဆုံးသူ့ပုဂ္ဂကတ်

ကျွန်ုပ်တော်မစောင့်ဖို့တော်သူလိုက်စိုး၊ ခိုင်နှုန်းအကိုစာလိုအပ်ပို့တော်သူး

ບຸເສື້ອຕົວໂລຢີ່ທີ່ວະບູກຕົກຕິ່ງເຕາຫຼິກົງກົງຫຼີລິດໆຕົກຕິ່ງ
ຕ່າງໆເທົາລາ ພຶກສົນອັດດິນໄລດີເໃຫຍ່ຕ່າງວະບຸເສື້ອຕົວໂລຢີ່ທີ່
ບູກຕົກຕິ່ງເຕາຫຼິກົງກົງຫຼີລິດໆ, ເກີດກົງ-



လဲအောင်သကိုဘာ့- murrayphn.org.au/dementiapathways

တန်ဖို့အဲတေသာက်ယူတေသာက်မှစ၍လေတန်ဖို့လီယံယူဒီလာ
My Aged Care, NDIS မှတမ်းပြုလာအလိုက်ဘင်္ဂ^{GP}
အတေသာက်ယူတေသာက်နှင့်လီ၏။



ବିଲ୍ପି ଏବଂ QR କ୍ଷିତିଃ(ଟାଇପ୍) ଡେମେଣ୍ଟିଆ ଟାର୍କ୍
ଗଲ୍ ଏବଂ ଡେମେଣ୍ଟିଆ ଟାର୍କ୍
Local Support Finder
(ଶିଳ୍ପିଙ୍କ ଅନ୍ତର୍ଜାଲିକ ଯେବେଳିରୁ
ବୁଝିବାରେ ଆପଣଙ୍କ ପାଇଁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କାହିଁକିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା)

ဘုရားကွဲပြေစိန်မန္တလဲရှိ

1. ለተዚካኝነት ተስፋና እንደሆነ

နှစ်ကိုင်အကယ်သံရွှေ (GP) ကသံကွန်ဒါနီးတာသံကွန်ဘာ့သူ့တော်တလဲလာနဲ့မှာတမ္မာပေါ်အကေတံ့နှုန်းနှင့် တော်အိုင်မှာအကွာ့အဂိုင်၊ ဟံရှိနိုင်ပို့အတော်စံနှင့်အီးကသံကွန်ကသီအတော်စံနှင့်လေအကေတံ့ဖျက်နှုန်းလို့၊ ဘာ့သံသံသံသံအပဲသံကေလဲပဲရှိနှင့်အတော်မာကွန်ဒါနီးသံကွန်နဲ့လေတော်ကေမာဝံတော်မာကွန်တို့လေတော်ကသံမာမံသမီးနှစ်သံနှုန်းအီးတော်ကမိုဘို့နှုန်းလို့၊

တုပေသမသမီးမှာကျင့်တဖို့ဘုရားသုသံသုရွှေကကဲတို့အသေးလေတော်သုန္တာသီတာဘူးကတို့အတို့ပူးနှေ့လို့ ၆၉၁။ ၆၉၂။ တော်သမဲ့သမီးမှာကျင့်ဝါအလို့ခါ၊ အပဲသုသံကဆုံးနေလေတော်ကထိုလို့သီးဆုံးချုပ်အပုံစံနှိုးလေအကလေတော်မှာကျင့်ချုပ်ညီအရို့လို့။

မြန်မာမှုပို့သွေးနှင့်၊ လဲကိုပျောက်တက်အောင်တော်သွေးနှင့်တော်သွေးနှင့်အောင်တော်တက်၏ အပဲသွေးနှင့်ပြည့်တွဲနှင့်မာစောနာလေနကသွေးနှင့်တော်တွဲနှင့်တော်တွဲနှင့်အကြောင်းပါ။

တုအို့ကတ်ကတီသားလေနတ်လဲအို့သကီးအဂို့

- ມາເນື້ອຕ່ວງຫຼຸກົໍາເພີ້ມວິທີເພື່ອການຕົ້ນທີ່ຕະຫຼາດກົງ
 - ລ່າເຫັນຸກຈະຫຼຸກລົງທຶນທີ່ເປົ້າສູງຕະຫຼາດກົງ
 - ດັ່ງລົງຕົວພົບຕະຫຼາດທາງໝາຍຕົ້ນທີ່ໄດ້ຮັບໃຫ້(ວະບຸເຊີ້ນມູນລາເອກະຕິຍິນໝ່າງຕະຫຼາດຫົວໜ້າ)ກົງ
ກົງມູນລາເອກະຕິຍິນໝ່າງຕະຫຼາດຫົວໜ້າ
ກົງມູນລາເອກະຕິຍິນໝ່າງຕະຫຼາດຫົວໜ້າ
ກົງມູນລາເອກະຕິຍິນໝ່າງຕະຫຼາດຫົວໜ້າ
ກົງມູນລາເອກະຕິຍິນໝ່າງຕະຫຼາດຫົວໜ້າ
 - ວິທີ່ກົງມູນລາເອກະຕິຍິນໝ່າງຕະຫຼາດຫົວໜ້າ

ତାଙ୍କୁରୀଲାଇଟାଙ୍କ
ଚମକୁରୀକାହିଁବରାହି

- တိဂုံတိဂုံကျိုလေယက္ခစိုးယဉ်သို့မှာသူနှင့်အိပ်ပါ.

ခို့နှင့်အကိုစ္စလီအယိတ်
သားပုံနိုင်တော်ဆူ့ပဲသားပုံ
ကတိုအတော်လဲကဲ

တုထံရန့်တုဆီတလဲအခါးထံးခိုး
ဘီတဖော်

1. ລ່າເຊິ້ນວກທີ່ກຳນົດລົງໂຄດືອກ ວົ່ນວຽກ (GP)

2. တုမေက္ခိုဒီတုဆူယီအဆူည်းဆူပါစဲ့နှင့်
တဖ်ဒ်တုလို့ဘာဒ်အို့အသီး

2. တုမေကွိဒီးတုဆူယီးဆူလျှပ်စီဆွဲကသံ့၏သရုံစုံနှင့်တုလို့ဘုံအသီး

အပဲသုၢ်ကသံမီးတော်ကဲထိုအသာ:အတော်ဂျုလှအဂါလာတော်နီတလဲလာနဲထိုနှုံးအိုတယ်အဂါ။။ဘုရားသူ့သုံး
ကဆာဖိုးအလေတော်မဲကျွော်ချွော်အဂါ။။အခိုင်။

- သံချွေ၊ ဆုံး
 - ဒီတေဂါလာနာမံသမီးနှင့်နှစ်အကိုင်
 - တုသွေ့ညွေပါပလာတော်ဒီးနှင့်နှစ်သူများတော်လီကမိုင်ဆိုကမ်းအတော်လေကျော်လာတော်ကြံပြုခြင်းနှင့်တုသွေ့သူများတော်လီကမိုင်ဆိုကမ်းစုံခဲ့တော်လီကမိုင်ဒီးတုသွေ့ယဲ့လီတော်ဂုံးကိုယ်ယူနှစ်လီ။
 - တုသွေ့မံသမီးမှာကျွော်တော်လီဖို့သူများတော်လီကမိုင်အကုန်သုတေသနလာတော်ကသမီးတုသွေ့အိုင်သူများအကောင်းလာတော်ကရဲ့ကျွော်တော်ဆီပန္တ်လာအကဲထို့အသေးဟန်ဒီးနှင့်အကိုင်စုံခဲ့တော်လီအပိုင်းတုသွေ့သူများပါနှင့်တုသွေ့အသေးပိုကတို့နှစ်လီ။

တုသံကွိုလေတုကသံကွို နကသံ့သရု

- နကလိပ်သုတေသနအိမ်တရားများနမေတ်မေတ္ဂီးသုတေသနအံနှင့်လို၏
 - တုတဲ့ကလိပ်သုတေသနစံနှင့်အလဲကအိမ်ထဲလို၏
 - မှုယမန္တ္တူသုကြိုင်စံအတ်အိမ်ထဲလေကသံသရိသရိစံနှင့်အဂီးသုံးများ၏
 - ကသံသရိစံနှင့်နှင့်လေအခါမတေတာဖုန်ကဟုယူစွဲလို၏
 - တရားတရားကြီးလေယက္ခာစံသူဟံ့ဌားသုတေသနအိမ်၏



3. ተናይሩንጂያይሁዎች እና ተናይሩንጂያይሁዎች

မြတ်မြို့တဲ့ဘုရားရေလာအို့ဒီ ခိုနှုန်အကိုစွဲလီအယ်တေသားပါနိုင်တော်ဆူဗျာသားပုဂ္ဂကတိအခါနှင့်တုလ်နမအောင်အား လာကမစေမေတာကွာလီနေတ်က်ထို့ပေးသိထို့နှုန်အို့တော်နီလီ။

- አዲውን ተናዕም አዲውን ተናዕም አዲውን የሚሸፍ ስርዓት እና የሚሸፍ ስርዓት አዲውን ጥሩ.
 - ሁኔታ የሚሸፍ ስርዓት እና የሚሸፍ ስርዓት አዲውን ጥሩ.
 - አዲውን የሚሸፍ ስርዓት እና የሚሸፍ ስርዓት አዲውን ጥሩ.

ကသိုကသိတ္ထိမေတ္တလီတော်ဆါန္တိဒီအတောက်တို့ပုဂ္ဂန္တလု၊ အဘားတွဲဒီးခိုင်နှင့်အဂံစွဲလီအယေသာသူဗုံးပုဂ္ဂန္တ်ခုံးဆုံးဖြစ်သူဗုံးပုဂ္ဂန္တ်တို့နှင့်သူလို့၊ ကသိုဒီအဲမေတ္တရှုံးတော်လုံးနှင့်သုတေသနလုံးတို့အတောက်စွဲလီအယေသာသူဗုံးပုဂ္ဂန္တ်ခုံးပုဂ္ဂန္တ်လုံးတို့။

murrayphn.org.au/dementiopathways

တိပုဒ္ဓဘာသု

1. ဖမှုသန့်လာကိုပြတောက်အီးနဲ့ဆောင်တော်သုံးဖော်ပါတယ်။ ပြတောကအံ့ကဲဟန်ဖို့ပြုတော်ကဲလာတယ်။
 2. ဖန်ဝါရီဘာတော်ကိုပါထဲတော်မှတ်မူလေတော်ကမျှနှုန်းသူတိကိုတော်သုံးထိတိုက်ချုပါတယ်။ စာနှုန်းဒေသဗုံးသည်ဘာတော်လိုပါခဲ့လာအောင်လာတော်မျှနှုန်းသူတိကိုတော်သုံးထိတိုက်ချုပါတယ်။
 3. ဖမှုသန့်ကွဲ့လိုပါတော်မူလာသုံးသရုပ်ကွဲ့လိုပါတော်မျှနှုန်းဖော်ပါတယ်။



4. ጥናቸውን ምርጥ በአሁን የሚከተሉት ነው፡፡

ການຍົ່ວ່າງວ່າ ລົງ ມາ ຕາ ອີ: ຊືບ ປະ ກົງ ດູ້ ລາ ຕາ ຕົກ ດໍາວິນິຕົມ
ເຫັນ ດູ້ ລາ ເວ ວັດ ກາ ຕາ ລາ ກິດ ພູນ ວຸລີ. ຕົກ ດໍາເບີນ ຫຼັງ ຕົກ
ມາ ພູນ ວຸລີ ບຸກ ດີ ອາ ຕາ ເຫັນ ດູ້ ດັ່ງ ຕາ ຢົງ, ດັ່ງ ອາ ຕາ ບຸກ ທີ່
ບຸກ ເທິ ສິ ລາ ເວ ດາ ຕາ ຢົງ (ເອົຟ ອົບ ຕາ ຢົງ ດີ ບຸກ ດູ້ ດັ່ງ ຕາ)
ຕາ ຢົງ, ວາ ຢົງ ວາ ລົງ ມຸນ ກູ້ ມາ ຕາ ຕົກ ດີ ບຸກ ວັດ ອົບ ວຸລີ
ດັ່ງ ແລ້ວ ຂີ່ ດີ ຕົກ ດູ້ ວຸລີ ດັ່ງ ຕາ ຢົງ ມຸນ ກູ້ ມີ ຕົກ ດົກ ອົບ
ຕົກ ດີ ດີ ອົບ ວຸລີ ອາ ວຸລີ ວຸລີ ຕົກ ດີ ບຸກ ວຸລີ ຕົກ ດີ ດີ
ອາ ວຸລີ ວຸລີ ຕົກ ດີ ວຸລີ ຕົກ ດີ ດີ ວຸລີ ຕົກ ດີ ດີ ວຸລີ

အပဲသူ့မာစာနေယဉ်ဒီ: Advance Care Planning (တက္ကရာဇ္ဇာအတိပြုတိကျော်လာညါ), တော်မံလာအဘားတိဟုဖော်ပြန်ခိုးလာပါကိုင်အောင်တိုက်ခိုးလာမည်။

တုအံအခကါဉာဏ်စွဲနှင့်ပေးပို့လုပ်လုပ်ပေးပို့ကဟူကယ်တု၊
အိမ်ဒီတော်မေတ္တာအသာဒီအပဲသုတေသနအကသံ့သရပဲအံ၊
အံ(အဖွဲ့ကတော်ကိစ်စံးပေးပို့လုပ်လုပ်ပေးပို့များ)၊မှုဒ်သီးအပဲသုတေသနအတော်အိမ်ဆုံး
အိမ်ချို့အတော်အိမ်များပါလ်နှင့်ကြိုးနှင့်အိမ်လို့

တုသံကွိုတဖိုလာ၊ တုက သံကွိုယကသံ့သရိ

- ມູ່ຍາງົງໝາຍເຕັມວິນດີກຳນົດ
ກົງວິນວິນລາເອກະຫຼາກວິນກອທິສິ້ນ
ສຳເຫັນຕະກິລຸ່ມວິນວິນມູ່ຍາງົງໝາຍ
ລົງວິນວິນວິນມູ່ມາຕາເລີນ. ມູ່ຍາງົງໝາຍ
ບູກງົງຖໍ່ກອບຫຼາຍທົດຕາມຸດ
ມຸ່ນູເລື້ອງຖໍ່ຕົດຕາມເຄີດຕົມເກົງ
ແລ້ວຕື່ອນ.
 - ລາຕົມກົງເລື່ອງກົງເບຍເວີໂຫຼວດໃຊ້ເກີດຍາ
ມາຕົມໆນີ້ເວີລ່ວງ.
 - ຕົດລື້ອງຖໍ່ມຸດຕັ້ງມູ່ຕົມເຕົມເຕັມ
ຕົມເຕົມກົງທີ່ມູ່ມາຕົມເຕັມ
ຖໍ່ກອບຫຼາຍທີ່ມູ່ມາຕົມເຕັມ
ວິນວິນມູ່ຕົມເຕົມເຕັມ
ແລ້ວຕື່ອນ.

ଗୋଟିଏ ପାଇଁ କମାନ୍ଦିତ କାମରୁକ୍ତିରେ କମାନ୍ଦିତ କାମରୁକ୍ତିରେ



တိပိဋကဓိအတိမေစားတဖော်

တုန်ခိုင်ထဲဒီးတုန်မစောလေအမစောနေသွာနှင့်အိုင်ဝဲအိုင်လို့

ລາຕົງກຕ່ວົງໂທ່ງມາສາລາວລົງວັນວົງເຊີງ, ດົງວັນຕົງລາຍລົງຕົກ



တုန်ခိုင်ထွဲလေပါကွိတ္ထကဟုကယ်တုတဖို့အဂို့

ຝາມຸນ໌ສີຫົວຫຼຸງບໍ່ໄດ້ຕະຫຼາດເຫັນວິທີ: ອີ່ຈົ້ນອັດດຳໄລ້ເໃຫຍ້ຕົວວະບູເຟັງຕ່າງໆຂໍ້ວະບູກົດຕື່ມີ ລົງຄົງບູນກົງບູນຕົກໂນ່ຕົກໂກງໃໝ່ເມື່ອສີຫົວຫຼຸງແຫຼ່ງວິທີ: ມາຮົງກົງວູນຕົກໂນ່ມີເຫດຕະຫຼາດ ພົບລາຍລັງລົງກົດຕື່ມີໃຫຍ້ລົງຍົດເຊີ້ມີ **Carer Gateway** ລົງວັນລິ.

လဲအို့သကိုဘာ- carergateway.gov.au

or call: 1800 422 737



တိဂုံးတိကျိုးလေကြံ့အဂါ



Dementia Support Australia အိမ်ဒီဂါးတို့တော်ကျော်လော်တို့ထံမှပေါ်လော်လေလိပ်ယူအဖွဲ့ခို့နှင့်လိုလေအောင်သို့ဘုံး dementia.com.au/resource-hub

Moving Pictures နှစ်ကျိုးထံပို့တို့တို့ကျိုးမီးတရာ်မှုအဖွဲ့လေအောင်ဝါဒ၏လာကိုတာသူဗျားကျိုးအပူးနှစ်လို့၊ လဲအိမ်သကိုဘာ့movingpictures.org.au/Pages/FAQs/Category/mp-genie or movingapictures.org.au/films

ပုဂ္ဂန်တိုကျိုးထံတစိုးတော်အုပ်ဆုံးအတွက်မှစ။အတွဲ့ဗုံးတော်မှတဖြင့်

မန်မူလိုဘာရုပ်ပေတါကိုးထံတောင်းနှင့်ဝယ်စွဲကိုးဘာသုတေသနကိုးထံဒီတောင်းတို့အတွက်မူစာလေး 131 450 နှုန်းတက်၏



မှတ်နိုင်မှတ်ဟူမှတ်မှုအော်ဒီတွင်နှစ်ဟူမှတ်မှုတွင်သုခံသုကတိအတ်ဘင်္ဂဘာ့ထံနှင့်၊ ပုံသဏ္ဌာန်၊ ရွှေကိုးဘင်္ဂ National Relay Service လု 133 677 နှင့်တက္ကာ.



စကဲ(နှု)ဒီလိုးလာတိုက လဲအို့သကို The Dementia Guide

ကိုးဘုံထံကိုတ်မေစာအလီကြိုတက္ကာ

The National Dementia Helpline ဟုသုတေသနတို့တော်ကျိုးမီးတော်ပုံးပုံးသားအတော်ခါးကမို့
ဆိုကမ်းအတော်ခါးပုံးတွဲဒီးတာနို့ကျဲ့ဒီးကာဘျာစွဲနှင့်အီးတော်ခါးပုံးတွဲအတော်မစော်ဒီးတာရို့တော်
နှင့်လို့

1800 100 500 ලිඛ්‍යතාග්‍රන්ථවේ

24 අවුරුදු, නො 7 වි



Dementia Support Australia (ဒိုက်နှုန်းအဂ်ဂံ့စောင်းအသိတ်သားပါနီးတ်ဆူးဖူးသားပွဲကတို့ တော်သိန်းတွဲအီးစုတေလယ်)

The Dementia Behaviour Management Advisory Service (ဒီဇိုင်းအဂ်စ္စာလီအေပါတာတော်သူးပါနီး) တော်ဖူးသူးပုဂ္ဂကတီး တော်ကော်ပေးအတော်ပြုကျေပော်အတော်ဟုံးကြော်အတော်မေစာ၏၊ မှတ်ကိုယ်အပူဟုံးကြော် တော်အတော်မေစာလာ ဟံရိုင်လီဖီးပုဂ္ဂ၍ဝွဲတော်တဖုလာပျောလာအဒို့ဒီး ခိုင်းအဂ်စ္စာလီအေပါတာသူးပါနီးတော် ဆူးဖူးသူးပုဂ္ဂကတီးအဂ်စ္စာလီ၏၊ တော်မေစာဟုံးပွဲအတော်တော်ကြော်၊ တော်မေစာမီး၊ တော်ကြော်လီကျေမော်ဆီတော်၊ တော်ကြော်ဘုံးတော်သို့တော်လီခေါ်လီအပ်တော်ကြော်လီ၏သူးပါနီး၏။

1800 699 799 තෝකිෂාලීතැබේ

24 ພົມບໍ່, ຕະຫີ 7 ວິ



Funded by the Australian Government
A service led by HammondCare



phn
VICTORIAN-TASMANIAN
ALLIANCE

An Australian Government Initiative